



Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности

Distr.: General
26 April 2021
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Семьдесят пятая сессия
Пункт 44 повестки дня
Кипрский вопрос

Совет Безопасности
Семьдесят шестой год

**Письмо Постоянного представителя Турции при Организации
Объединенных Наций от 22 апреля 2021 года на имя
Генерального секретаря**

Имею честь настоящим препроводить письмо представителя Турецкой Республики Северного Кипра Мехмета Даны от 22 апреля 2021 года на Ваше имя (см. приложение).

Буду признателен за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 44 повестки дня и документа Совета Безопасности.

(Подпись) Феридун Х. Синирлиоглу
Постоянный представитель



Приложение к письму Постоянного представителя Турции при Организации Объединенных Наций от 22 апреля 2021 года на имя Генерального секретаря

По поручению правительства моей страны хотел бы обратить Ваше внимание на 13 нарушений национального воздушного пространства Турецкой Республики Северного Кипра, совершенных Грецией в период с июля 2020 года по март 2021 года (см. добавление).

Эти провокационные действия Греции представляют собой вопиющее нарушение суверенитета Турецкой Республики Северного Кипра и создают серьезную угрозу безопасности международной гражданской авиации, подвергая опасности жизни пассажиров гражданских воздушных судов. Считаем также недопустимым то, что указанные в добавлении воздушные суда не отвечали на радиопозывные, которые контрольно-диспетчерский пункт «Эрджана» посылал им на международной аварийной частоте (121,5 МГц), что является явным нарушением еще одного правила международной гражданской авиации, имеющего целью обеспечение безопасности полетов.

Я хотел бы подчеркнуть, что на острове Кипр существуют два независимых самоуправляющихся государства, каждое из которых обладает суверенитетом и юрисдикцией над своей территорией, и что полеты в суверенном воздушном пространстве Турецкой Республики Северного Кипра могут выполняться только с полного ведома и согласия соответствующих властей нашего государства. Управление гражданской авиации Турецкой Республики Северного Кипра — это единственный орган, уполномоченный обеспечивать воздушно-диспетчерское и аэронавигационное обслуживание в пределах своего национального воздушного пространства.

В свете вышесказанного мы заявляем решительный протест по поводу вышеуказанных вторжений в воздушное пространство Турецкой Республики Северного Кипра, а также совершенных Грецией нарушений международных правил и положений воздушного движения и призываем к немедленному прекращению таких провокационных действий. Мы также настоятельно призываем Организацию Объединенных Наций и международное сообщество не попустительствовать этим вопиющим нарушениям, которые могут привести к эскалации напряженности в нашем регионе и поставить под угрозу жизни пассажиров гражданских воздушных судов.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и добавления к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 44 повестки дня и документа Совета Безопасности.

(Подпись) Мехмет Дана
Представитель
Турецкая Республика Северного Кипра

Добавление

<i>Дата</i>	<i>Местное время</i>	<i>Высота</i>	<i>Тип судна</i>	<i>Позывной</i>	<i>Страна происхождения</i>	<i>Координаты (на входе)</i>	<i>Координаты (на выходе)</i>
31 июля 2020 года	09:49	14 000 футов	C-130	н/п	Греция	N 35°06'13", E 32°48'14"	N 35°05'10", E 32°51'51"
22 сентября 2020 года	10:05	14 000 футов	C-130	НАF-356K	Греция	N 35°06'47", E 32°47'37"	N 35°05'35", E 32°51'55"
22 сентября 2020 года	11:59	18 000 футов	C-130	НАF-356K	Греция	N 35°05'30", E 32°51'54"	N 35°06'44", E 32°47'46"
7 октября 2020 года	13:04	18 500 футов	C-130	н/п	Греция	N 35°05'26", E 32°49'23"	N 35°04'55", E 32°51'24"
23 октября 2020 года	20:47	1 800 футов	C-130	н/п	Греция	N 35°06'16", E 32°48'12"	N 35°05'49", E 32°51'54"
3 ноября 2020 года	11:09	13 000 футов	C-130	НАF-356K	Греция	N 35°06'40", E 32°47'42"	N 35°05'34", E 32°51'53"
28 декабря 2020 года	19:50	17 000 футов	C-130	НАF-356K	Греция	N 35°06'37", E 32°47'47"	N 35°05'30", E 32°51'54"
29 декабря 2020 года	14:38	24 000 футов	C-130	НАF-356K	Греция	N 35°06'13", E 32°52'12"	N 35°09'01", E 32°42'05"
29 декабря 2020 года	14:40	24 000 футов	C-130	НАF-356K	Греция	N 35°10'24", E 32°37'07"	N 35°10'24", E 32°35'51"
11 января 2021 года	10:45	15 000 футов	C-27J	НАF-354C	Греция	N 35°06'39", E 32°47'40"	N 35°05'30", E 32°51'54"
9 февраля 2021 года	12:50	16 000 футов	C-130	н/п	Греция	N 35°04'53", E 32°51'29"	N 35°05'37", E 32°49'13"
23 февраля 2021 года	14:33	21 400 футов	C-130	НАF-356K	Греция	N 35°05'03", E 32°51'46"	N 35°06'24", E 32°48'01"
11 марта 2021 года	21:05	21 000 футов	C-130	н/п	Греция	N 35°06'22", E 32°48'04"	N 35°05'25", E 32°51'56"